

# رفاعه بك رافع الطهطاوى

محاضرة ألقاها حفيده

الأستاذ

محمد جلال الدين رافع

الحامى

obeykandi.com

رفاعه بك رافع الطهطارى



ولد فى سنة ١٢١٦ هـ الموافق سنة ١٨٠١ م  
توفى فى أول ربيع الثانى سنة ١٢٩٠ هـ . الموافق ٢٩ مايو سنة ١٨٧٣ م

obeykandi.com

سادتى الافاضل

يسرني أن أتقدم لحضراتكم بعظيم الشكر على تفضلكم بالحضور  
اليوم لسماع كلمة غابرة موجزه عن تاريخ أحد رجال هذه المديرية  
وأحد رجال مصر وهو رفاعه بك رافع الصمطاوى وقد أعددت  
هذه الكلمة بمناسبة مرور ٧٦ سنة على وفاته .

وسيكون حديثي إليكم بعيداً عن التحيز حتى لا يظن أحد أنني  
أجور على الحق بسبب صلة القربى التي امت بها إليه فهو جدى لوالدى  
هذه الصلة وإن كانت بطبيعتها تجعلني أحسن إلى ذكراه عاطفياً  
إلا أن الحق والتاريخ أولى بالرعاية من القرابة

ولقد اعتمدت في ما سأدلى به من قول على ما أعرفه عنه شخصياً  
وعلى ما قرأته للحضرات الأدباء والمؤرخين أمثال

تلميذه المرحوم السيد صالح مجدى بك القاضى وهو أول من  
كتب عنه

والمرحوم على باشا مبارك وزير المعارف إذذاك .

ومعالى عبد الرحمن الرافعى بك

والأستاذ الكبير محمد الصادق حسين بك

والدكتور أحمد بك أمين

والمرحوم جورجى زيدان

والاستاذ جمال الدين الشيال مدرس التاريخ بجامعة فاروق  
الاول بالاسكندرية وغيرهم

وقبل أن تبدأ بشئ، نرجع إلى الوراء قليلا لذكر لمحة صغيرة  
عمومية عن مصر :-

كانت مصر في أواخر القرن الثامن عشر من حيث العلم والتعليم  
القومى شبه ميتة استبدلت بمجدها العلمى فى القرون الوسطى  
جهلا لا تقوم به أمة (١)

ولولا وجود الأزهر فى هذا الوقت لقطعت كل صلة بين هذه  
الامة والعلم - ولو أن الأزهر كان أيضا قد اضمحل وكان التعليم  
فيه مقصورا على العلوم الشرعية والنحو والصرف وأما العلوم  
الأخرى كالتاريخ والجغرافية والطب والهندسة وغيرهما من علوم  
العصر فكان الجهل بها مطبقا - كان من نتيجة ذلك أن غزت فرنسا  
مصر بقوتين عظيمتين

قوة محاربة قضت على السادة المماليك فلم تقم لهم بعدها دولة  
وقوة مسالمة هى مجموعة قيمة من نخبة علماء ذلك العصر (٢)  
ولو طال زمن الحملة الفرنسية لكان لأولئك العلماء أثر عظيم فى

---

( ١ ) محمد الصادق حسين بك

( ٢ ) » » » »

نهضة مصر العلمية فقد انصرف مجهودهم في الثلاث سنوات التي مكثتها الحملة إلى دراسة البلاد من جميع النواحي التي يتطلبها العلم وقد هز جيش فرنسا وعلوها مصر هزة عنيفة وكانت في نوم عميق فهبت مذعورة وبهتت كيف أن في العالم قوة تغلب الممالك؟ وكيف أن في الدنيا عقول تستطيع ما لا يستطيعه الأزهريون<sup>(١)</sup>؟ وشاء سوء الطالع أن يكون ذلك عندما كانت انقراض الحملة قد غادرت مصر في أواخر سنة ١٨٠١

وأخذت يد المقادير تهيم لمصر عصرا جديدا على يد محمد علي باشا وأبنائه وكانها كانت تهيم غيره من الذين يصلحون لذلك العصر الجديد . ففي السنة التي ارتحل فيها الفرنسيون عن مصر أي سنة ١٨٠١ ولد بطهطا مولود موفق هو رفاعة<sup>(٢)</sup> .

الذي ولد من أسرة تعتز بشرف نسبها للرسول ﷺ ويعزها الناس لذلك . عرف كثير من أفرادها بالعلم وتولى القضاء والافتاء ديارهم منازل الحكام ومورد القصاد وبيوتهم مفتوحة للضيوف وذوى الحاجة .

ثم أحنى عليهم الدهر فوقعوا في الفقر . فاضطر أبوه أن ينزح

---

( ١ ) محمد الصادق حسين بك

( ٢ ) » » » »

به من البلد وما لبث والده أن مات فقيرا فعاد رفاعة إلى طهطا ونزل عند أخواله وحفظ القرآن وبعض المتون<sup>(١)</sup>

ثم وفد إلى القاهرة سنة ١٨١٧ لطلب العلم بالجامع الأزهر .  
بدت عليه مخايل الذكاء والنباهة من صباه وكان محيا للعلم  
والتحصيل ذا عزيمة قوية مجاهدا في المطالعة والدرس وأخذ العلم  
عن شيوخ عصره منهم الشيخ حسن الخطار شيخ الجامع الأزهر  
الذي أحبه لما آنس فيه من الذكاء والاكباب على العلم وقربه إليه  
وحفه برعايته<sup>(٢)</sup>

كان هو التلميذ المحبوب عنده في بيته وفي قراءته الخاصة وفي  
دروسه العامة<sup>(٣)</sup>

وميزه عن سائر طلبته فكان يلزمه في بيته ليتلقى عنه علوما  
أخرى في غير الدرس كالآداب والتاريخ وغيرهما ويشترك معه  
في الاطلاع على الكتب الغربية<sup>(٤)</sup>

ومع أن مدة انتسابه بالأزهر لم تزيد على ثمانى سنوات فقد وصل  
إلى درجة العلماء حتى أنه ألف ودرس في الأزهر كتب شتى في

---

( ١ ) الدكتور أحمد بك أمين ( ٢ ) عبد الرحمن المرافعى بك

( ٣ - ٤ ) » » » »

على الحديث والمنطق وغير ذلك ولم يتجاوز إحدى وعشرين سنة<sup>(١)</sup>  
وهذا دليل على استعداد ذهني شاذ<sup>(٢)</sup>

وكان درسه غاصا بالطلبة وكان حسن الأسلوب حسن الالتقاء سهل  
التعبير قادرا على الإفصاح عن المعنى الواحد بطرق مختلفة بحيث يفهم  
درسه الصغير والكبير بلا مشقة ولا تعب واشتهر أمره حتى قيل أن كثيرا  
من الطلبة في زمن حضورهم معه كانوا يرجعون إليه في حل الغوامض  
وكان اشياحه يشقون بفهمه ويركنون إليه لجودة فريحتهم وسلامة ذوقه<sup>(٣)</sup>

وكان يتردد بين حين وآخر على مدينة طهطا ويلقى بعض  
الدروس بجامع جده سيدى أبو القاسم في جمع من علماء هذه  
المدينة وشهدوا له بالسبق وامتازت دروسه بجاذبية كانت تجلبه  
إلى المستمعين وترغبهم في الاستزادة من بحر علمه<sup>(٤)</sup>

هكذا كانت حاله حتى سنة ١٢٤٠ إلى أن اضطر بسبب ضيق  
العيش إلى التحول من خدمة الطلبة إلى خدمة الجيش فتعين واعظا  
وإماما في الآى حسن باشا المناسترلى ثم في آلاى احمد باشا المشكلى  
إلى هنا لم يكن لرفاعه شأن خاص في حياة البلد العلمية<sup>(٥)</sup>

---

( ١ ) صالح مجدى بك ( ٢ ) محمد الصادق حسين بك

( ٣ ) » » » ( ٤ ) صالح مجدى بك

( ٥ ) محمد الصادق حسين بك

ولما استقر حكم محمد علي باشا في البلاد وأراد النهضة بالتعليم والجيش حتى يساوى جيش تركيا ويفوقه <sup>(١)</sup> نظر فرأى أن ليس في البلاد إلا الأزهر لا يعلم إلا الدين واللغة ولم يكن للعلوم الحديثة شأن . فآثر عليه المسيو جومار وهو أحد علماء الحملة الفرنسية بإيفاد بعثات عليه مختلفة إلى فرنسا فلقى مصغيا لمشورته وكانت أول بعثة كبيرة في عهد محمد علي <sup>(٢)</sup>

طلب محمد علي باشا من الشيخ العطار (شيخ الجامع الأزهر) ينتخب لها (أى ان للبعثة) إماما من علماء الأزهر فيه الإلهية واللياقة فاختار الشيخ رفاعة لتلك الوظيفة <sup>(٣)</sup>

ورقى إلى رتبة اليوزباشى — وكانت الرتب العسكرية سارية في السلك المدنى إذ ذاك

وهنا تغير مجرى حياته وصار عاملا من أكبر العوامل في حركة البلاد العلمية فارسله إلى أوروبا معناد انقطاع قطعة من الثقافة الإسلامية في أزهـر القرن التاسع عشر وألقاؤها طفرة في باريس عقب الثورة الفرنسية . <sup>(٤)</sup>

أليس هذا أول اجتماع مذهش بين العقل الشرقى الإسلامى والعقل الغربى <sup>(٥)</sup>

---

(١) عبد الرحمن الراغبى بك  
(٢) محمد الصادق حسين بك  
(٣) على باشا مبارك  
(٤ — ٥) محمد الصادق حسين بك

وفي عصر يوم الأربعاء ٥ رمضان سنة ١٢٤١ غادر الشيخ  
رفاعة الاسكندراني وركب مع من هو بمعيتهم البحر على سفينة  
فرنسية شطر فرنسا فوصل مرسلياً بعد ٢٣ يوماً لمعاكسة الرياح لهم  
ولم يكن مطلوباً من أمام البعثة أن يتعلم الفرنسيين وانظمتهم  
بل يكفيه أن يؤدي وظيفته الإمامة لأعضاء البعثة وما إليها  
من الوعظ والإرشاد<sup>(١)</sup>

وأما الشيخ رفاعة فكان ذا نفس طامحة إلى العلا فاخذ يدرس  
اللغة الفرنسية وعكف عليها من تلقاء نفسه رغبة منه في  
تحصيل علومها وآدابها<sup>(٢)</sup>

ولقد كان معه ثلاثة أئمة آخرون للبعثة فلم تنحرك نفس أحد  
منهم إلى الاعتراف من مناهل العلم في فرنسا ولم يتجاوزوا  
حدود لوظيفته<sup>(٣)</sup>

فهو إذن لم يكن مرسلاً بصفته طالباً بل كان إماماً للبعثة فأراد  
الله أن يكون أيضاً إماماً للحركة العلمية في مصر<sup>(٤)</sup>

ظهر الشيخ رفاعة في السفينة بعلمه وجبته وقفطاته يتوضأ  
ويصلي إماماً بالطلبة المصريين وكان الشبان الفرنسيون يستظفون

---

(١) عبد الرحمن الرافعي بك (٢) عبد الرحمن الرافعي بك  
(٣) عبد الرحمن الرافعي بك (٤) الدكتور أحمد بك أمين

هذا المنظر فيجتمعون لمشاهدته ويجدون في الشيخ رفاة قسياسا  
يصلى بالمسلمين ويؤمهم فيحترمون له احترام قسيسهم ويمنحونه قدراً  
من إجلالهم ويخصونه بمزيد عنايتهم (١)

ويزيد الشبان الفرنسيون استظرافاً لهم كانوا يرونه عاكفاً على  
دراسة اللغة الفرنسية ويبدء كتاب قواعد اللغة الفرنسية يقرأها  
كما يقرأ كتاب النحو العربي ويحفظ ويمعن في الحفظ وينطق ببعض  
كلمات تستخرج ضحك الفرنسيين من أعماق صدورهم وكان أصعب  
شيء على الشيخ حرف الـ الفرنسية التي ليس لها نظير في العربية  
فهي ثقيلة النطق على لسانه فلا هي بالواو التي يعرفها ولا هي بالياء  
التي يالفها ولا سكتها وسط عجيب بين الواو والياء يستصعبها فيتجمع  
لها قبل النطق بها وإذا وقع نظرة عليها من بعيد وهو يقرأ أدرك  
علامة الخطر (٢)

واستمر في دراستها (أي اللغة الفرنسية) بباريس على نفقته إلى  
أن أتم تعليمها في ثلاث سنوات (٣)

بلغ محمد علي باشا ما أظهره من النباهة والرغبة في العلم من  
تلقاه نفسه فازداد به سروراً وتوسم فيه أن يكون من جملة النافعين  
للأوطان (٤)

(١) الدكتور أحمد بك أمين (٢) الدكتور أحمد بك أمين

(٣) علي باشا مبارك (٤) صالح مجدى بك

وانتهت ميوله إلى دراسة التاريخ والجغرافيا والفلسفة والآداب الفرنسية فمثل حظا وافرا منها وقرأ مؤلفات فولتير وجان جاك روسو وراسين وقرأ بعض الكتب في علم المعادن والرياضيات وفن العسكرية. ومالت نفسه أثناء ذلك إلى التأليف والتعريب (١) وأول أناره القلبي بعد النحاقه بالبعثة رحلته التي سماها (خلاصة الإبريز) (وكان قد أوصاه الشيخ العطار قبل سفره بمعلمها) وهي كتاب ممتع حقا وهو مقيم لما ذكره الشيخ الجبرتي من الملاحظات على حياة الفرنسيين الذين تسكونت منهم الحملة لا غير أن ملاحظات رفاة في الرحلة أوفى بطبيعة الحال من ملاحظات الجبرتي لأن الأول كان يعيش في بلاد القوم وكان يدرس ويقارن بالحياة المصرية والتفكير المصري ولم يقف عند حد الدهشة كما كان يفعل الثاني. كان يلاحظ النظافة وعادات الأكل والتعليم والمجتمعات والمرأة والقوانين والصحة وكان لا يعد كل ما في أوروبا خيرا من كل ما في مصر بل يكتفي بالاعتراف بحسنات الأوروبيين وبيان أوجه تفوقهم على المصريين ولا يفوته أن يفتقد سيئاتهم فجاءت رحلته هذه أشبه بنافذة تطل منها مصر على الحياة الأوروبية كما هي فترى ما بينها وبين الحياة المصرية من فرق ووقد أبدى الشجاعة في إبداء رأيه فقد عرض رحلته هذه على مستشرق فرنسي اسمه (دي ساسي)

دون أن يستتر عنه ما فيها من ملاحظات على الحياة الفرنسية لا تروق  
الفرنسيين ولم يفت دى ساسى وهو يعلق على الرحلة أن يشير إلى  
هذه الملاحظات إشارة لا تخلو من قسوة ومع هذا فقد ابقى رفاة  
ملاحظاته وأثبت ملاحظات ( دى ساسى ) أيضا. <sup>(١)</sup>

وترجم كتاب ( قلائد المفاهر فى غرائب عوائد الأوائل  
والأواخر ) وفى هذا الكتاب بدأ تأثر رفاة بالحياة العلمية الجديدة  
وبدت ميزته لا كترجم فحسب بل كمفكر ومجدد <sup>(٢)</sup>

وعرب نحو اثنتى عشرة رسالة أخرى

وكان المسيو جومار مدير البعثة يحبه ويعطف عليه لما رأى  
من جده ونبوغه فأعانه وشجعه وسهل له مصاعبه <sup>(٣)</sup>

وما لبث فى هذه البلاد حتى عرفه أعظم العلماء وأكابرهم وقد  
نال فى نفوسهم مكانة سامية وهذه المكانة قد أحرزها بذكائه وأكبابه  
على العلم ومساجلة العلماء فى مجالسهم مما حبه إلى نفوسهم وجعل له  
عندهم ذلك المقام الممتاز

وقد كرمته فرنسا بوضع صورته مكبرة فى متحف فرساي  
فى باريس <sup>(٤)</sup>

وفى رمضان سنة ١٢٤٦ - ١٨٣١ غادر الشيخ رفاة فرنسا

(١) محمد الصادق حسين بك (٢) محمد الباقى حسين بك

(٣) على باشا مبارك (٤) الشيخ يوسف البستاني

عائدا إلى مصر بعد أن قضى في باريس نحو ست سنوات وبعد أن شهد له المشرفون عليه في فرنسا شهادة تزكية عند حكومته . (١)

عاد إلى مصر مفتوح العينين بعد أن كان معصوب العينين . كان يرى أن مصر أم الدنيا فإذا هو يراها ذيل الدنيا . ولكن يجب العمل لتكون رأسها . كانت دنياه هي الأزهر وحي الأزهر فإذا دنياه الدنيا كلها في حاضرها وذاورها ومستقبلها بما شاهد وما قرأ (٢) ١٢

عاد إلى مصر ولم تؤثر إقامته بباريس أدنى تأثير في عقائده ولا في أخلاقه وعوائده فقد كان طول مدة مكثه في باريس يقوم بإداء الفروض والسنن أتم قيام ولم يأكل شيئا مما حرمه الله وواظب على تلاوة القرآن الشريف وكان يلبس اللباس العربي الخاص من الجبة والقفطان والعمامة

عاد إلى مصر بعد أن امتحنوه في الترجمة بطريقة غريبة ونجح فيها . فقد كانت له تراجم فأخذ الممتحنون الأصل الفرنسي وأخذ هو ترجمته العربية ثم جعل يترجم الترجمة مشافهة إلى الفرنسية وهم يقارنون عبارته الفرنسية بالأصل الفرنسي الذي بين أيديهم . وهذا طبعاً من الصعوبة فكان (٣)

---

( ١ ) محمد الصادق حسين بك ( ٢ ) الدكتور أحمد بك أمين

( ٣ ) » » » »

وعند وصوله الأسكندرية حظى بمقابلة المرحوم ابراهيم باشا أكبر ابحال المرحوم محمد على باشا وسأله عن بيت أبائه بطهطا بعد أن عرف أنه من زريتهم وكان للمرحوم ابراهيم باشا معرفة بهم ولهم به اهتمام خاص فوعده بإدامة الالتفات إليه واستمرت هذه الرعاية إلى أن توفي ابراهيم باشا (١)

ثم تابع سيره إلى القاهرة حيث قابل محمد على باشا الذى لمح بفطنته ذكاء العقيد فاؤلاه ثقته والاعتماد عليه فى متابعة السير بالنهضة العلمية كان الشيخ رفاة قد جمع بين نسبة الأزهر الحقيقية واكتساب العلوم الأجنبية اللتين بانضمامهما إلى بعضهما صار رافعا لوية العلوم فى زمانه

فى سنة ١٢٤٧ عينه محمد على باشا مترجماً فى مدرسة الطب وكانت بأى زعبل وكان ناظرها كلوت بك فكان أول مترجم مصرى يجيد العربية والفرنسية وله إلمام بالطب. وقد عين مرؤسا لسيو عنجورى ( رئيس المترجمين وكان كلهم من السوريين يجيدون اللغة الأجنبية ولا يجيدون العربية ) فلما رأى منه مسيو عنجورى هذه المقدرة تخلى له عن مكانه (٢) فكان أول مصرى تعين مترجماً بهذه المدرسة بل كان أول مترجم نشأ بالديار المصرية من أبنائها (٣) وفى سنة ١٢٤٩ نقل من مدرسة الطب إلى مدرسة الطرية

---

( ١ ) على باشا مبارك ( ٢ ) الدكتور أحمد بك أمين

( ٣ ) عبد الرحمن الرافى بك

بطره تحت نظارة المسيو ساكورا الاسياني بوظيفة مترجمه أيضا  
بدلا من المسيو كرنيك بك (١)

وعهد إليه فوق ذلك نظارة دار السكتب التي كانت بالقصر العيني  
ورأسة فرقة تلاميذ الجغرافية ترجم كتاب مبادئ الهندسة  
وكتاب الفنون العسكرية

وفي سنة ١٢٥٠ ظهر وباء في القاهرة فسافر الشيخ رفاعة إلى طهطا  
وترجم بها مجلدا من جنوافية ملطبرون في ظرف ستين يوما إلى ثم عاد  
به إلى القاهرة وقدمه إلى محمد علي باشا فقبله منه ورفعته إلى درجة  
الصاغ وكان متضررا من مدرسة الطوبجية فعافاه من الخدمة بها  
إلى هنا ترى كيف كان رفاعة وهو لا يزال في الخامسة والثلاثين  
من عمره رجلا ذا ماض مشر وأثر ماموس في حركة التعليم في  
عهد محمد علي (٢)

والكن سنة ١٢٥٢ هـ - ١٨٣٥ م زادت مركزه وضوحا فقد  
حدثت له عملا جديدا مازال اسمه متصلا به إلى الآن (٣)

هذا العمل الجديد هو نظارة مدرسة الآلسن التي كلما ذكرت  
ذكر اسم رفاعة وكلما ذكر اسم رفاعة كان أول ما يخطر بالبال

---

( ١ ) صالح مجدى بك ( ٢ ) محمد الصادق حسين بك

( ٣ ) محمد الصادق حسين بك

مدرسة الآلسن . وكانت عاملا قويا في حركة البلاد العلمية والتعليمية والإدارية والقانونية إلى أواخر حكم اسماعيل (١)

ففي سنة ١٢٥١ اقترح علي محمد علي باشا إنشاء مدرسة للترجمة تعلم فيها الآلسن الشرقية والغربية ويستغنى بخريجها على الدخيل من الأجانب

وكان محمد علي يحسن تقدير الاقتراحات والآراء السديدة التي تعبر على البلاد بالخير والمنفعة فبادر إلى انفاذ الاقتراح (٢)

وانشأ مدرسة الترجمة سنة ١٢٥٢ - ١٨٣٦ م التي عرفت فيما بعد بمدرسة الآلسن وتسلم الشيخ رفاعة إدارتها وجعل مقرها سراي الألفي بالأزبكية حيث فندق شبرد الآن وأنعم عليه مرة أخرى برتبة البكباشي

ونتهيات فرصة جديدة لظهور نبوغ رفاعة كعالم محقق ورئيس قدير ومعلم كفء ومرب لا يشق له غبار فقد قام بإدارة تلك المدرسة خير قيام واختار تلاميذتها بمعرفة من مكاتب الأقاليم . وقد قصر عددها في مبدأ الأمر على خمسين تلميذا أغلبهم من أقليم الصعيد .

وهنا نقف قليلا لنحصر موقف رفاعة

---

( ١ ) محمد الصادق حسين بك ( ٢ ) عبد الرحمن الرافعي بك

( ٣ ) عبد الرحمن الرافعي بك

فهل كان هذا محسوبية من الشيخ وعصبية لأهل البلد وأقلية ؟  
قد يكون ذلك . فالمحسوبية داء قديم وكما يصح أن يفسر هذا التفسير  
السيء يصح أن يفسر تفسيراً نبيلاً وهو أن إقبال الناس على تعظيم  
أبنائهم كان ضعيفاً وكثير ممن تعلموا في ذلك العصر تعظيماً بالإنكار  
وكان من يؤخذ ليتعلم يودع بالصياح والعويل كما يودع من قبل في  
الجنديّة اليوم وقد يقبل الناس أن يتعلم أبنائهم في مكاتب بلادهم  
أما أن يسافر إلى مصر بعيداً عن أنظارهم ولا يعرفون عاقبة  
أمرهم فهذا مالا يقبلون والشيخ رفاعة صعبدي له في قومه جاه وله  
في بلده ويا حولها حسن سمعة فالناس يطأئنون أن يسلموا أولادهم  
له وليس من هذه الوجاهة في الوجه البحري ماله في الوجه القبلي  
فهذا علة كثرة الصعبد . في الدفعة الأولى من تلاميذ مدرسة الألسن  
حتى إذا اطمان الناس إلى هذه المدرسة رأينا تلاميذ من الأقاليم  
المختلفة لا فرق بين صعبيديهم وبحريهم (١)

وقد بذل رفاعة وسعه في تعليم تلامذة هذه المدرسة وعنى  
بتثقيفهم فظهرت نجابة طلبة وتخرج منها كثير من العلماء والأدباء  
وقد ترجموا أكثر من ألفي مؤلف في مختلف  
الموضوعات إلى التركية والعربية فساعدوا على نشر أفكار  
الرقى والمدنية بين أهل البلاد وانتفعت بهم الحكومة في المناصب

الإدارية العالية وبفضل مجهودهم تعلم آلاف من أهل البلاد الفرنسية أو الإنجليزية أو الإيطالية (١)

وكان دأبه في مدرسة الألسن وفيما اختار للتلاميذ من الكتب التي أراد ترجمتها منهم وفي تأليفاته وترأجه أنه لا يقف في ذلك في اليوم واليلة على وقت محدود فكان ربما عقد الدرس للتلاميذ بعد العشاء أربعين ليل في الأخير ومكث نحو ثلاث أو أربع ساعات على قدميه في درس اللغة أو فنون الإرادة والشرائع الإسلامية والقوانين الأجنبية وكذلك كان دأبه معهم في تدريس كتب فنون الآداب بحيث أمسى جميعهم في الإنشاء نظماً ونثراً أطروفة مصرهم ومحنة عصرهم ومع ذلك كان هو بشجعه لا يفتر عن الاشتغال بالترجمة والتأليف وكانت مجامع الامتحانات لا تزهر إلا به (٢)

وفي سنة ١٢٥٧ عهد إليه علاوة على نظارة مدرسة الألسن نظارة المدرسة التجهيزية التي كانت بأبي زعبل ونقلت إلى الأزبكية وقلم الترجمة الذي تأسس بمدرسة الألسن ومدرسة الفقه والشرعية ومدرسة المحاسبة والإدارة فكان يدير هذه المدارس بمجتمعة أي أنه كان بمثابة مدير جامعة. (٣)

وكذلك أضيف عليه مخزن عموم المدارس والكتبخانه

---

(١) قدرى باشا في كتابه الدرس النفيس (٢) على باشا مبارك

(٣) عبد الرحمن الرافعي بك

الأفريقية وملاحظة المكتب العالي بالخانقاه وتفتيش مكاتب الأقاليم  
ورئاسة الوقائع المصرية التي انشأت بمساعيه ومساعدته سنة ١٢٤٨  
ولا تزال إلى الآن الجريدة الرسمية للحكومة المصرية فكان أول من  
بأشر إنشاء جريدة عربية في سائر المشرق

وكان لمكانة الشيخ رفاعة أثر كبير في تقدير الصحيفة واعتبارها  
واحترام لغة البلاد فيها فاصبحت اللغة العربية في الناحية التي  
تنصدر الجريدة وأخذت التركية مكان اليسار ومضت مبهوبة تبويبا  
طيا بسبق فيه الأهم المهم وانتقلت موضوعاتها فجأة من توافه  
الأخبار والحوادث والافتتاحيات المحشوة بديحا وثناء للوالى بمبرر  
ويغير مبرر إلى موضوعات رئيسية لها خطرها لا في الشرق وحده  
بل في أوربا في ذلك الوقت فقد ساهمت الجريدة في أمور السياسة  
الدولية وغير ذلك (١)

تخرجت الأولى فشهدت مصر منها نموذجا لم تشهد من قبل .  
شباب متعلم لغة عربية و لغة أجنبية ومثقف ثقافة أدبية جغرافية  
وتاريخية وكل ذلك تعلبه في مصر لا في أوربا (٢)

ولو رأيتهم يوم دخلوا المدرسة بجلاليتهم وسذاجتهم ورأيتهم  
يوم تخرجوا بعد سنوات قلائل لأخذ منك العجب كل مأخذ  
وهتفت بحياة الشيخ رفاعة (٣)

(١) الدكتور إبراهيم عبده (٢) الدكتور أحمد بك أمين

(٣) الدكتور أحمد بك أمين

ومن هنا يتضح الأثر العظيم الذي كان لرفاعة ومدرسته في سير  
التعليم في مصر. (١)

وفي سنة ١٢٥٨ تشكل قلم الترجمة من خريجي الدفعة الأولى  
والثانية من مدرسة الألسن وأُنعِمَ ، عليه برتبة القائم مقام

وفي سنة ١٢٦٢ رُقِيَ أيضا إلى رتبة الاميرالاي بمناسبة عرض  
مجلد آخر من جغرافية بلطبرون على محمد علي باشا وصار يدعى  
رفاعة بك بدلا من الشيخ رفاعة وكانت هذه الرتب بمثابة مكافأة  
معنوية له على ما أداه من الخدمات ودليل على حسن تقدير  
الحكومة له .

وفي سنة ١٢٦٥ نقلت مدرسة الألسن من مكانها إلى مدرسة  
المبتديان .

ولم يزل رفاعة بك ناظرا على مدرسة الألسن وقلم الترجمة  
وما معهما إلى أن أقفلت المدرسة في عهد عباس باشا الأول  
سنة ١٨٥١ وضم تلامذتها إلى المدرسة التجهيزية واستقر رأى  
المجلس الخصوص على إنشاء مدرسة في السودان بمدينة الخرطوم  
للاحتياج إليها هناك فاختار رفاعة بك ناظرا عليها  
وغريب أن عباس باشا الذي يقفل المدارس في القطر المصري

---

(١) الدكتور أحمد بك أمين (٢) عبد الرحمن الراقى

(٣) عبد الرحمن الراقى

يعنى بإنشاء مدرسة ابتدائية في الخرطوم . نعم أن فتح المدارس في السودان أمر مطلوب ومرغوب فيه لذاته فما السودان إلا جزء من مصر ونشر لواء العلم والمعارف في أنحائه واجب على الحكومة ولكن إقفال المدارس في مصر ينم عن خاربة عباس باشا للعلم والتعليم فكيف تتفق هذه النزعة مع التفكير في فتح مدرسة ابتدائية بالخرطوم يرسل إليها جماعة من أركان النهضة العلمية في مصر وعلى رأسهم زعيم هذه النهضة رفاعة بك وغيره من أساتذة الهندسة والرياضيات لا يقبل المنطق أن يكون الغرض من إرسال هؤلاء الأقطاب إلى السودان نشر العلم في ربوعه إذ لو كان القصد خدمة العلم بإنشاء مدرسة ابتدائية بالخرطوم لما كان معقولا أن يتبع الاختيار على كبير علماء مصر في ذلك العصر ليتولى نظارتها ولا أن يعهد بتدريس الحساب فيها إلى كبير علماء الرياضيات بالمهندسخانة فلا بد أن يكون الأمر سر آخر غير الرغبة في إنشاء المعاهد العلمية ... قد يكون سره الحقيقي رغبة الحاكم في إقصاء علماء مصر إلى السودان فكلما أنه أقفل مدراس مصر ترى له أن يبعد عنها علماءها الأعلام (١)

حيث أنه لم يتسع صدر الحكومة للعلماء أمثال رفاعة ولقد طالما ضاقت بالعلماء صدور الحكومات الفاسدة (٢)

وأيـن محاربة العلم والعلماء في ذلك العصر من بعث الحركة العلمية في عهد ملك مصر العظيم فؤاد الأول الذي كان أول من فكر في إنشاء الجامعة المصرية وما قام به فاروق الأول أعزه الله من مساهرة خطي والده العظيم فتعددت في عهده الجامعات ومعاهد العلم والثقافة إلى الدرجة التي ترونها<sup>(١)</sup>

ويلوح أن لـكتابه ( خلاصة الابريز ) سببا يتصل بنفسه إذ لا يخفى أنه طبع للمرة الثانية في أوائل عهد عباس باشا والكتاب يحوى آراء ومبادئ لا يرغب فيها الحاكم المستبد<sup>(٢)</sup>.

وفي سنة ١٢٦٧ سافر رفاعة بك إلى الخرطوم بعد باريس

كان رفاعة بك يشعر في الخرطوم بأنه في منفى سحيق ويعلم أن الحكومة إنما أقصته إلى السودان لتتخلص منه لا لتفتح مدرسة ابتدائية ولقد أحس بغضاضة النفي في بدء عهده به ولكنه قابل المصاب بالصبر والجلد وعاودته عزيمته التي لا تعرف الكلال فأخذ يسوى عن نفسه همّ النفي والعزلة بتعريب كتاب تليماك وهو الكتاب الوحيد الذي ترجمه في عصر عباس في حين أنه ترجم في العصر السابق عشرات الكتب وصحح عشرات أخرى<sup>(٣)</sup>

وكان له بعض العذر في تبرمه من الإقامة في السودان فضلا

---

(١) احمد بك العروسي المستشاو (٢ — ٣) عبد الرحمن الرافعي بك

عن شعوره بأنه لم يذهب إليه بإرادته واختياره وأنه إنما كان مضطراً منفيًا على غير ذنب جناه (١)

والحق أنه كان في هذه المحنة كما كان دائماً رجلاً بكل معاني الرجولة فلم يستسلم لليأس ولم تفتر عزيمته ولا جمدت قريحته فقد رتب مدرسة الخرطوم أحسن ترتيب وأدارها أحسن إدارة وتخرج منها طائفة من الشبان تولوا التدريس في المدارس التي أنشأها الحكومة في السودان (٢)

وفي سنة ١٧٢١ عاد رفاعة بك من السودان بأمر من سعيد باشا (الذي تولى الحكم بعد عباس باشا) واسكن أم تعد مدرسة الأسن . والتحق بمحافظة مصر وتقلد فيها نظارة القلم الأرنجى تحت رئاسة أدهم باشا وانتقل بعد شهر إلى المدرسة الحربية بالصليبية بوظيفة ناظر ثانى لها تحت رئاسة سليمان باشا الفرنسى وبعد بضعة أشهر أنشأت مدرسة حربية أخرى وقلم ترجمة بالقلعة تحت نظارة رفاعة بك فبذل الهمة وراعى فى نظامها ما يجذب خواطر الأهلين إلى تلك المدرسة ورتب لها من المعلمين كل من له به ثقة من أهل العلم والمعرفة وقد تخرج عليه كثيرين ومنح على اجتاده الرتبة الثانية الممتازة

ولرغبته فى نشر العلوم التمس رفاعة بك من سعيد باشا (وكان

له ميل إليه ) صدور الأمر بطبع جملة كتب عربية على طرف  
الحكومة ليعمم الانتفاع بها في الأزهر وغيره منها تفسير الفخر  
الرازي ومعاهد التنصيص وخزانة الأدب والمقامات الحربية وغير  
ذلك من الكتب التي كانت عديمة الوجود في ذلك الوقت فكان هذا دعامة  
أخرى من دعائم النهضة . تأسيس المكتب بعد تأسيس الرجال<sup>(١)</sup> .

وفي سنة ١٢٧٧ الغيت المدرسة الحربية وقلم الترجمة وما معها  
من المدارس الأخرى وبقي رفاعة بك بلا عمل

فما كان أقوى غرام حكومة ذاك العهد بروية العلماء عاقلين<sup>(٢)</sup>  
لسكن عصر اسماعيل كان على الأبواب وكان عصر تعليم وتجديد  
لا يستغنى عن تلك الأدمغة التي لم تدرك لها حكومة عباس  
وحكومة سعيد قيمة<sup>(٣)</sup>

وفي عهد اسماعيل نرى رفاعة يعود مع أمثال علي باشا مبارك  
إلى العمل ويكون من خيرة العاملين<sup>(٤)</sup>

كان رفاعة بك قد جاوز الستين لما عاد إلى العمل في حكومة  
اسماعيل لسكن تلك السنير العشر الأخيرة من حياته كانت سني  
إنجاز وعمل كثير وآثاره في هذه الشيخوخة تدل على علم ناضج  
ونشاط ذهني غير مألوف في مثل الجو المصري<sup>(٥)</sup>

( ١ ) الدكتور أحمد بك أمين و علي باشا مبارك

( ٢ - ٣ - ٤ - ٥ ) محمد الصادق حسين بك

ففى سنة ١٢٨٠ أعيد قلم الترجمة ليقوم بأعمال الترجمة الضخمة  
التي احتاج إليها عصر اسماعيل ، وطبيعى اسندت نظارته إلى رفاعة  
الذى تعين أيضا عضوا في قومسيون المدارس كما أسند إليه رئاسة  
مجلة روضة المدارس

ومجلة روضة المدارس هذه أنشأها العلامة على باشا مبارك وهو  
مدير المدارس سنة ١٨٧٠ وهى علمية أدبية اجتماعية تولى رآستها  
رفاعة بك وبأشر تحريرها ابنه على باشا فهمى رفاعة المدرس بمدرسة  
الإدارة والألسن فى ذاك الوقت وهى من أجمل الآثار  
العلمية والتعليمية (١)

وكان يعاونه فى تحرير أبواب المجلة نخبة من العلماء والأدباء  
أمثال على باشا مبارك وعبد الله باشا فسكرى وقدرى باشا  
واسماعيل باشا الفلسكى والشيخ عبد الهادى الأييارى وصالح  
مجدى بك والشيخ حسونه النواوى والشيخ حمزة فتح الله والمسيو  
بروكش وغيرهم كثيرين فكانت ميدانا يتبارى فيه أطاحل الكتاب  
فى ذلك العصر وكانت توزع مجانا على التلاميذ وتصدر مرتين  
فى الشهر (٢)

ومع هذه المشاغل لم يكف عن التأليف فظهرت لدرسالة صغيرة  
تسمى ( التحفة المكتبية فى تقريب اللغة العربية ) بنهاه على رغبة

على باشا مبارك فهو عالم ومعلم لا يستنكف أن يؤلف الرسالة الصغيرة إلى جانب الكتب الكبيرة . وطبع تعريب القانون الفرنسى المدنى وهو عمل ضخم حيث كان يراجع ترجمة الأجزاء التى بتولاها غيره والحكم على هذا الكتاب متروك لرجال القانون وظهرت كتب كثيرة غير ذلك آخرها ( نهاية الإيجاز فى سيرة ساكن الحجاز ) وهى آخر مؤلفاته

وفى سنة ١٢٨٥ انشأت مدرسة الألسن وادجت فى مدرسة الإدارة وكانت ترمى إلى العناية بدراسة القوانين حتى صارت فيما بعد مدرسة الحقوق

وفى أول ربيع الثانى سنة ١٢٩٠ الموافق ٢٩ مايو سنة ١٨٧٣ اشتد عليه المرض وأسلم لحالقه روحه — سرى البرق بنعيه — اهتزت مصر لموته — احتشد لتشييع جنازته الألوف من رجال المعارف والأمراء والنبلاء وشيوخ الجامع الأزهر وعلماءه وتلاميذ المدارس

وازدحمت الشوارع بالناس يردون بعض جميله . يذكره الأزهريون على أنه ابنهم، والمتعلمون المدنيون على أنه أبوم، والجمالية الفرنسية على أنه أخوم، والمصريون كلهم على أنه مؤسس نهضتهم وسار المشهد من مهمشا إلى أن وارود التراب فى بستان

العلماء حيث طويت صحيفته وبقيت آثاره خالدة . رحمه الله فقد  
صنع لأمة كثيرة (١)

\*\*\*

هذا هو رفاعه . مصرى صميم من أقصى الصعيد . نشأ نشأة  
غادية من أبوين فقيرين قرأ القرآن وتلقى العلوم الدينية كما يتلقاها  
 عامة طلبة العلم في عصره ودخل الأزهر كما دخله غيره وصار من  
علمائه كما صار الكثيرين لكنه بذو الأقران وتفرد بالسبق عليهم  
وشامت شخصيته إلى عليا المراتب ذلك أنه كان يحمل بين جنبه  
نفسا عالية وروحا متوثبة وعزيمة ماضية وذكاء حادا وشغفا بالعلم  
وإخلاصا للوطن وبنية تهيأت له أسباب الجد والنبوغ فاستوفى  
علوم الأزهر في ذلك العصر ثم صحب البعثة العلمية الأولى من بعثات  
محمد علي وارتحل إلى معاهد العلم في باريس واستروح نسيم الثقافة  
الأوربية فزادت معارفه واتسعت مداركه ونفذت بصيرته لكنه  
احتفظ بشخصيته واستمسك بدينه وقوميته فاخذ من المدنية  
الغربية أحسنها ورجع إلى وطنه كامل الثقافة مهذب الفؤاد ماضى  
العزيمة صحيح العقيدة سليم الوجدان / عاد وقد اعتزم خدمة مصر  
من طريق العلم والتعليم فبر بوعده ووفى بعهده واضطلع بالهضة  
العلمية تأليفها وترجمة وتعليمها وتربية فملا البلاد بمؤلفاته ومعارفه  
وتخرج على يديه جيل من خيرة علماء مصر وحمل مصباح العلم

والعرفان يضيء به أرجاء البلاد وينير به البصائر والأذهان وظل  
يحملة نيفا واربعين سنة وانتهت إليه الرعاية العلمية والأدبية في  
عصر محمد علي وامتدت زعامته إلى عصر اسماعيل<sup>(١)</sup>

وقد يكون (الشيخ) في شعره ضعيفاً أشبه ما يكون بشعر  
الفقهاء وقد لا يبلغ في نثره مبلغاً عالياً فكثيراً ما يبعثر في السجع  
المتصنع ويشد أنواع البديع شدةً ولكن من العدل إذا قسناه  
أن نقيسه بزمناه وبمن قبله لا بمن بعده . فقد نشأ في زمن يعد فيه  
(من فك الخط) كتاباً وعالم الأزهري الذي يقرأ (المطول) في البلاغة  
لا يحسن أن يكتب خطاباً لأمه أو أبيه

على أن قيمة (الشيخ) الكبرى ليست في أسلوبه أو شاعريته  
أو تأثيره إنما هي في أنه نشر العلم في أوساط فسيحة وأسس  
نهضة علمية متوثبة وفتح للتعللين آفاقاً واسعة لم يكن لهم بها عهد  
وذوقهم معنى العلم الصحيح وشوقهم للاستزادة منه وبصرهم بعيونهم  
وأبصار المشاهج لتكميل نفوسهم وليس ذلك بقليل على رجل<sup>(٢)</sup>.

أفهم أبو نهضتنا العلمية الحديثة غير مدافع ولا منازع فلعله شيخ  
علمائها وأستاذ مترجميها وزعيم معلميها وقدوة مؤلفيها وأغزر كتابها  
مادة . وأثبتهم إيماناً . وأحبههم لوطنه وأسبقهم تنبهاً إلى نواحي نفوسهم .

---

(١) عبد الرحمن الرافعي بك (٢) الدكتور أحمد بك أمين

ووصفا لوسائل الرفع من شأنه ولا غرو فهو من رجال الأمة  
الفلاحين (١)

رفاعه من أولئك الأذذاذ ذوى العقول المنتجة الذين يوجدون  
وحاجة بلادهم إليهم جد ماسة يوجدون ليسعدوا فراغا ليس من  
السهل تصور سده لولا هم (٢)

ومن أخص صفاته الصبر على المكاره . وقوة العزيمة . والآباء  
والشمام والشهامة

أما الصبر على المكاره فقد برهن عليه بما احتمل من مضض  
النفي بالخرطوم بشجاعة وثبات (٣)

وتتجلى قوة عزمته من مثابرته طول حياته على التأليف والترجمة  
ومن كونه عرب كتابا من خيرة كتبه وهو في منقاه فالنفس التي  
لا يحول النفي دون مثابرتها على العمل هي نفس يزيناها الإيمان  
ومضاء العزيمة (٤)

وأما الآباء والشمام والشهامة فقد تكون هذه المزايا بما عرقل  
تقدمه في مناصب الحكومة إذ أنه على ما عرف به من عظيم الكفاءة  
لم يتجاوز نظارة قلم الترجمة على ما لما من المكانة العلمية أقل  
مما يستحقه رفاعه بك من رفيع المناصب وكذلك يلاحظ أنه لم  
ينل رتبة الباشوية مع أن أقرانه ومن هم دونه مرتبة نالوها ولا يمكن

تعليل ذلك من ناحية الكفاءة والجدارة فإن كفاءته كانت منقطعة  
النظير وجدارته معترف بها من الجميع فبقاؤه في نظارة قلم الترجمة  
وعدم بلوغه مرتبة الوزارة لا بد أن يكون ذلك راجعا إلى  
ما اتصف به من الشمم والاباء فإن هذه الصفات على كونها من  
أسمى الفضائل ليست محبة إلى الرؤساء ولا ترغبهم كثيرا في أصحابها  
ولا تميل بهم إلى إسناد المناصب الرفيعة إليهم<sup>(١)</sup>.

وقد عاش طول عمره ذا أنفة وابعاء يكره الذل ولا يقيم على  
الضيم محبا لبلاده يبذل في سبيلها راحتته ووقته وعلمه وذكائه<sup>(٢)</sup>.  
كان لاقامة رفاهه بك في باريس أثر كبير في تكوين وطنيته  
فقد رأى في تلك الديار مظاهر إخلاص الفرنسيين لوطنهم وشهد  
ثورة الشعب سنة ١٢٨٠ ( الثورة الفرنسية ) ورأى مفاداة الناس  
للوطن وبذلهم أرواحهم ودمائهم في سبيله فأثرت هذه المشاهد  
الرائعة في نفسه الحساسة وغرست في قلبه الفضائل والمبادئ  
الوطنية التي كان يميل إليها بفطرته الطيبة وله من القصائد والمنظومات  
الوطنية الكثير وتتجلى روحه الوطنية في تعريب نشيد فرنسا  
القومي ( المارسلين ) الذي استثار إعجابه حتى مالت نفسه إلى  
تعريبه وإظهار ما احتواه من العواطف الوطنية<sup>(٣)</sup>.

ولرفاهه بك فضل كبير في نهضة القضاء والقانون وفي اقامة

صرح العدالة في مصر فان الحكومة حينما فكرت في اصلاح النظام القضائى فى عهد اسماعيل مهدت إلى ذلك بتعريب القوانين الفرنسية المعروفة ( بقانون نابليون ) وهى مهمة شاقة تحتاج إلى اطلاع واسع فى القوانين الفرنسية وأحكام الشريعة الإسلامية لاختيار المصطلحات الفقهية المطابقة لمبادئها فى القانون الفرنسى وتحتاج أيضا إلى علم غزير وصبر على العمل والمسامحة تام بأسرار اللغتين الفرنسية والعربية فلم تجد الحكومة من يضطلع بهذه المهمة سوى رفاعة بك وتلاميذه فقاموا بتعريبه خير قيام ومن هذه القوانين استمد الشارع المصرى معظم القوانين التى بنى على أساسها النظام القضائى الحديث (١)

وقد تعجب أن يكون لرفاعة بك مباحث فى الدستور فالمعروف أن هذه المباحث حديثة العهد فى تاريخ مصر القومى لكن الواقع أن رفاعة بك هو أول من كتب من المصريين فى المباحث الدستورية ذلك أنه درس أثناء إقامته بباريس نظام الحكم فى فرنسا وعرب فى كتابه (تخليص الإبريز) دستور فرنسا فى ذلك الحين وهذا يدل على ميله الفطرى إلى العلوم السياسية . ولا يتجه المراء فى ذلك الحين إلى خوض هذه المباحث إلا إذا كان ذا رأس مفكر وقلب يخفق بحب الوطن . ولم يكتف بالتعريب فحسب بل له على مواد

الدستور الفرنسى تعليقات تدل على فهم صحيح لأحكامه ومبادئه  
وميل فطرى إلى النظم الحرة<sup>(١)</sup>

ورفاعة بك هو أول من دعا إلى نهضة المرأة وتعليم البنات  
وثقيفهن أسوة بالبنين وتتجلى فكرته من كتابه الذى وضعه مشتركاً  
لثقيف البنات والبنين على السواء وسماه ( المرشد الأمين فى تعليم  
البنات والبنين ) . فالدعوة إلى نهضة المرأة فى مصر ترجع إلى  
رفاعة بك ثم جاء من بعده المرحوم قاسم بك أمين فجدها ووسع  
نطاقها . وهذا الكتاب طبع لأول مرة سنة ١٨٧٢ وأسست أول  
مدرسة لتعليم البنات فى مصر سنة ١٨٧٣ وهى المدرسة التى أسستها  
إحدى زوجات اسماعيل باشا بالسيوفية<sup>(٢)</sup>

\*\*\*

كان رحمه الله قصير القامة عظيم الهامة واسع الجبين متناسب  
الأعضاء أسمر اللون فيه دهاء وحزم وجرأة وعزم وإقدام ورياسة  
ووقوف تام على أحوال السياسة فى رائه لشعة . مجلسه مجلس مسرات  
وافراح ولطيف مزاح . وفيه رقة المزاج . وكرم وسماحة .  
وبلاغة وفصاحة . قليل النوم قليل العناية بملابسه كثير الانهماك  
فى التأليف والتراجم<sup>(٣)</sup>

---

( ١ - ٢ ) عبد الرحمن الرافعى بك

( ٣ ) صالح مجدى بك

واعتنى كثيرا من الأرقاء من الإناث والذكور ووقف عليهم  
أوقافا مدة حياتهم

وكان رحمه الله كلما ارتقى إلى منصب ازداد تواضعه للرفع  
والوضيع وتضاعف سعيه في قضاء حوائج الجميع .

لما وكانت له عناية كبيرة باقتناء الكتب فاشترى الكثير السادر  
منها حتى أن كتبه بلغت نحو ٤٥٠٠ كتابا وفيها من الكتب العربية  
الغربية ما ليس في غيرها حتى أن دار الكتب المصرية أخذت  
صورا فوتوغرافية للكثير منها وقد أهدى حفيده المرحوم محمد  
بك رفاعه هذه الكتب إلى أهالي مديريته فكانت نواة لمكتبة  
الأمير فاروق بسوهاج .

هذا هو رفاعه من أسرة مثله كثير . وهو مجاور في الأزهر  
مثله كثير . وتهيات له من الظروف ما تهيأ لكثير . ولكن  
لم يجر على يد أحد من الخير لأمته في نأحيته ما جرى على يده <sup>(١)</sup>

حضرات السادة أشعر أننى بهذه الكلمة الموجزة قد أديت  
بعض الواجب لرجل من رجال مصر الذين تستحق شخصياتهم  
العناية والدراسة لما أدوه لبلادنا الكريمة من خدمات جليلة

وفقنا الله جميعا إلى ترسم خطاهم وخدمة وطننا في ظل مليكنا  
المحبيب حفظه الله والسلام عليكم ورحمة الله .

## أقوال

### في المرحوم رفاعه بك

- ١ - هو زعيم النهضة العلمية والأدبية في عصر محمد علي  
( عبد الرحمن الرافعي بك )
- ٢ - أدرك رفاعه بك عصر اسماعيل وله فيه الفضل الكبير  
على العلم والأدب ( عبد الرحمن الرافعي بك )
- ٣ - هو أبو نهضتنا العلمية الحديثة ( محمد الصادق حسين بك )
- ٤ - إرساله إلى أوروبا كان أول اجتماع مدهش بين العقل  
الشرقي الإسلامي والعقل الغربي ( محمد الصادق حسين بك )
- ٥ - رفاعه من أولئك الأفاضل ذوي العقول المنتجة الذين  
يوجدون وحاجه بلادهم إليهم جد ماسة يوجدون  
ليسدوا فراغا ليس من السهل تصور سده لولاهم  
( محمد الصادق حسين بك )
- ٦ - هو مؤسس النهضة العلمية الحديثة .  
( الدكتور احمد بك امين )
- ٧ - هو أستاذ المدرسة الصحفية في عهده وعهد خلفائه

الأقربين وهو عالم له فضله وأثره في النهضة اللغوية

والترجمة في القرن التاسع عشر (الدكتور إبراهيم عبده)

٨ — أول واضع لعهادين من عمدة النهضة الثقافية الحديثة وهما  
الترجمة والنشر (الدكتور جمال الدين الشيال)

٩ — هو أنبغ المصريين الذين بعثوا إلى أوروبا (الشيال)

١٠ — هو زعيم النهضة العسكرية في عهد محمد علي ومن أنبغ

المصريين الذين بعثوا إلى أوروبا وقد كانت له (بعد عودته)

جهود محمودية في حياة مصر الثقافية مما يجعله يحق زعماء

لنهضة العسكرية في ذلك العصر (الهلال لسنة ١٩٠٥)

١١ — أما خدماته في التعليم والتهديب فغنيه عن البيان ويقال

بالاجمال أن رفاهه بك خدم خدمة كبرى في نشر العلوم

الحديثة (جورجي زيدان)

١٢ — هو أول داعية لتعليم المرأة في الشرق كله

١٣ — هو أول من حمل لواء النهضة العلمية والأدبية

(عبد الرحمن الرافعي بك)

١٤ — هو شيخ عالمها واستاذ مترجمتها وزعيم معلمها وقادة

مؤلفيها واغزر كتابها مادة وانبتهم إيماناً وأحبهم لوطنه

(محمد الصادق حسين بك)

## بعض مؤلفاته ومعارفاته

- ١ — تخلص الأبريز إلى تلخيص باريز وهى أول تأليفه وأول كتاب يظهر باللغة العربية فى تاريخ باريس ( تاريخ )
- ٢ — مناهج الألباب المصرية فى مباحج الآداب العصرية ( أدب وتاريخ وسياسة )
- ٣ — المرشد الأمين للبنات والبنين ( أخلاق وتربية )
- ٤ — الكنز المختار فى كشف الأراضى والبحار ( جغرافية )
- ٥ — جهال الأجرومية ( نحو )
- ٦ — التحفة المسكتية فى تقريب اللغة العربية ( نحو )
- ٧ — أنوار توفيق الجليل فى أخيار مصر وتوفيق بنى اسماعيل ( تاريخ )
- ٨ — نهاية الإيجاز فى سيرة ساكن الحجاز وهى آخر مؤلفاته ( تاريخ )
- ٩ — النفحة المسكية فى تاريخ الأزبكية ( تاريخ )
- ١٠ — مختصر معاهد التنصيص
- ١١ — مجموع المذاهب الأربعة
- ١٢ — شرح لأمية العرب

- ١٣ - البدع المتقررة في الشيع المتبررة
- ١٤ - القول السديد في الاجتهاد والتجديد
- ١٥ - أرجوزه في التوحيد ( نظم )
- ١٦ - قلائد المناظر في عوائد الأوائل والآواخر ( جغرافية - تاريخ )
- ١٧ - جغرافية ملطبرون ( جغرافية )
- ١٨ - تليماك ( ادب )
- ١٩ - القانون الفرنسى المدنى ( قانون )
- ٢٠ - قانون التجارة الفرنسى
- ٢١ - التعريبات الشافية لمريد الجغرافية
- ٢٢ - مبادئ الهندسة
- ٢٣ - تاريخ قدماء الفلاسفة
- ٢٤ - المنطق
- ٢٥ - اتحاد الملوك الباءتقدم الجمعيات فى أوربا
- ٢٦ - دائرة العلوم فى اخلاق الأمم وعوائدها
- ٢٧ - أصول الحقوق الطبيعية
- وغير ذلك كثير

obeykandi.com